

# Діло

Виходить щодня рано

РЕДАКЦІЯ І АДМИНІСТРАЦІЯ:  
Львів, Ринок ч. 10, П. пов.  
Конто почт. шлян. 143.322.  
Адреса для телеграм:  
„Діло“, Львів.  
Головний Редактор прий-  
має від 11—12 год. перед-  
полуднем.  
Рукописи не звертається.

ПЕРЕДПЛАТА В КРИЮ:  
Місячно 5-00 зол.  
Чвертьрічно 15-00 „  
Піврічно 30-00 „  
Річно 60-00 „

ЗА ГРАНИЦЮ: В Америці і Канаді,  
Франції, Голландії, Бельгії 20 фр. фр.  
Італії 7-50 зол., Німеччині 7-50 зол.,  
Швейцарії 8 шв. фр., Чехословач-  
чині 30 ч. к., Румунії 150 лей, Бос-  
гарії 7-50 зол., Австрії 7-50 зол.,  
Зінна адреса і зол.

Телеф. Редакції 29-41.  
„Друкарні“ 29-28.

В СПРАВІ ОГОЛОШЕНЬ  
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМИ-  
СТРАЦІЇ

ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА  
25 сот.

## Спробуйте щастя

і складайте свої ощадності в

Кооперативному Банку „ДНІСТЕР“

у Львові, вул. Руська ч. 20,

на премійну вкладкову книжечку, де крім відсотків можете виграти ще премію за ощадність у висоті від зол. 25—300, залежно від висоти місячних вкладок ощадності. Найнижча вкладка зол. 5—місячно.

Звичайні і також премійні вкладки ощадності, складані місячно від 5 до 100 зол., на котрі вильовується щорічно премії по 25 до 300 зол. приймає також поповудні від год. 5. до год. 6½.

### Центральний Кооперативний Банк

у ЛЬВОВІ, РИНОК, ч. 10.  
(власна камениця при вул. 3. Мая ч. 15)

## Східний, але не російський!

Ще про номінацію єпископа Чарнецького.

„Курер Віленський“, лібералізуючий орган саванди у Вильні (у протиставленні до виленського „Слово“ з маркантино консервативно-монархістичною фізіономією) писав уже неоднократно про призначення єп. Чарнецького, виявляючи з цього приводу велике занепокоєння, — у чому, врештоту, цей часопис був одностайний з усіма групами польського табору. Особливе зацікавлення „Курер-а Віленського“ цією справою чи то взагалі справами церковними можна пояснити фактом, що головним редактором того часопису є пос. Окуліч, б. довголітній директор департаменту віросповідань в міністерстві освіти. І мабуть тому ж статті на ці теми у „Курер-і Віленському“ не є такі поверховні й дилетантські, як це буває в інших часописах. А проте в них теж чимало невпорозуміння, які випливають чи то з невірності знання подробиць, чи з легководушно-го похвальною інформацій з тенденційного джерела.

Ось остання обширна стаття у „Кур. Віл.“ з 18. ч. м. під наг. „Гене́за номінації о. єпископа Чарнецького“ трактує про справу буцім-то з історичної перспективи, висловлює чимало поглядів зовсім правдивих, а з них видно, що їх автор займається цими проблемами не від ніг, а проте вона у своїх висновках цілком схилена. Схилена тому, бо опирає на цілком фальшивому заложенні, а саме: на утотоженні східних церковних обрядів з обрядами російськими і на переконанні, що єпископ Чарнецький є „українцем з походження та російським з переконання“ (що останню сиплетку пустила свого часу „За Свободу“, опираючися на інформації галицьких москвофілів, які в свою чергу розрекламували єпископа Чарнецького як „російського“ мабуть на ціл єдиний підставі, що він був вихованом колишньої бурси св. Николая у Станіславові, яка була тоді у москвофільських руках; однак з тієї бурси вийшов цілий ряд відомих українських діячів, як д-р І. Німчук, Михайло Лозинський, Михайло Струтинський і інші — і так само єп. Чарнецький з „общерусским“ табором не має ніякого спільного). Пригляньмося ближче тій статті.

Автор щиро стверджує на вступі, що від берестейського синоду в 1596 році, греко-католицька або т. зв. уніатська церква ніколи не мала симпатій ані підтримки у римо-католицького польського кліру. Навіть, мовляв, у польських королів (напр. Зигмунта III.) греко-католицька Церква зустрічала бльшу опіку, ніж у римо-католицькому єпископаті.

Коли можна казати про антагонізм супроти східного обряду у католицькій Церкві, то без сумніву найбільше неприхильності зазнала уніатська Церква від єпископату латинського обряду. Східний обряд трактовано зичайно як католицизм другої класи, як щось нижчого і веріантного серед обрядів католицької Церкви.

Автор признає теж, що становище Риму не покривалося зі становищем польського кліру.

Берестейська унія не творила ще ціл самі у собі. Апостольська столиця крім Польщі бачила дальші цілі, в обсяг своїх планів втіляла російський схід, а українська церква (в оригіналі: „москво рускі“) в Польщі мав бути тим посередником, який відкидав туди доручені католицькі експансії.

Переходячи тепер до розгляду становища греко-католицької Церкви в історичній і нинішній Польщі (автор називає цю ситуацію „специфічними“ та „реальними“ умовами), автор стверджує, що греко-католицька Церква була змушена пристосуватися до деяких форм і обрядів латинського костела (Замойський Синод), наслідком чого затерлося чимало питомених рис східного обряду. Однак, з другого боку, таке пристосування до латинства і така затрата власних питомостей пошкодила уніатську акцію. Це, мовляв, зрозумів і сам польський єпископат (?!) і наслідком цього зрозуміння являється саме призначення єп. Чарнецького.

Бажання польського єпископату латинського обряду було задоволене. На внесок польських єпископів Апостольська Столиця іменує титулярного єпископа в характері апостольського візитатора на Польщу для парохів східного обряду. Вибір упав на особу о. Чарнецького.

В цьому місці дозволимо собі висловити сумнів, наскільки ця номінація була „бажанням“ польського єпископату, в усьому разі вибір особи не вийшов мабуть дуже по „бажанням“. Але це байдуже. Шукати за гене́зою тієї номінації, автор звертає увагу на „Дневник І. духовної конференції в справі церковної унії в Пінську“, який тільки-що видала пінська єпископська курія та цитує відтілі справді дуже цікаві виривки з рефератів і дискусій, яких значіння стає зрозумілим особливо у світлі останнього Пастирського Листа Впресея. Митрополита Шептицького. Всі ці цікаві подробиці поминаємо та переходимо до висновків. Вони такі, що побідили — мовляв — прихильники вірного збереження східної обрядовості в уніатській акції, наслідком чого був саме іменований єпископом один член пінської конференції, о. Микола Чарнецький. Тут теж автор тисне „російськими пе-

СЬОГОДНІ ПРЕМІЄРА

## „Нового Вертепу“.

Свята Леніна. Початок в год. 8-й веч. 1931

реконанціями“ єп. Чарнецького, який у нещорішній формі буде зберігати „російсько-східальні обряди“ серед навернених.

Ось так розпочнеться акція консервування форм російської обрядовості і відмежовування себе від латинських налетів, а все в ім'я позискування якнайбільшого числа душ для католицької Ідеї. З погляду державного, а смію твердити й католицького (?), якраз характерна ці заміри один дрібний історичний епізод.

І той ніби „характеристичний“ для нинішніх часів історичний „епізод“, це примусова русифікація російською мовою б. уніатських церков на Холмщині і Підляшю. І кінчає автор свої висновки гірким докором:

Те, що тоді так ревно поручали російські генерал-губернатори адміністраторам уніатських дієцезій, сьогодні на іронію історії і минулого, про яку неопорно забувається, поручають свіжо покликаному єпископові духовники, члени уніатної пінської конференції.

Автор паде жертвою тої самої помилки, яку роблять усі публіцисти й політики, без огляду на національність і політ. табор, які мають перед очима все тільки два чинники: польський і москвофільський (російський), а цілком „пересотують“ чинник — український. В даному випадку автор ідентифікує схід з „Росією“, визант. вплив з „російськими“, а православна церква, це взагалі — на його думку — церква „російська“. Тому й він забуває, що коли мова про збереження традиційних обрядів східної церкви, то треба тут розуміти звичай, збережені з прастарих українських часів. Не може бути мови про пропаганду російщини в уніатській акції єпископа Чарнецького, бо ця акція саме звертається проти пануючого нині в православній церкві на українській Волині, Холмщині, Підляшю і Поліссі російського духа, зацікавленого російським духовенством російською мовою! Може Пастирський Лист митроп. Шептицького прояснить децю ситуацію в авторів цієї статті.

Інакше річ, чи він бинде цим задоволення. — бо не всі польські діячі вдоволені акцією, яка звертається проти морального розкладу, ширеного нинішнім чорносотенно-москвофільським православ'ям серед українців у Польщі..

## Multa renascentur quae iam occidere.

(Від нашого кореспондента.)

Париж, 17. квітня 1931.

І.

Еспанська королівська пара поселилася від учорашнього дня в Парижі, в тому готелі при вулиці Ріволі, в якому вона зупинялася й раніше, під час щасливих днів своїх. А Еспанія знова сталася республікою — знова, бо республікою вона вже раз була, протягом кількох років, після абдицації короля Амадея I-го, 1873 року. На місце тієї першої республіки прийшло королівство Альфонса XII-го; на його місце прийшов його син Альфонс XIII-ий, котрий оце не абдикував формально, а тільки уступив місце республіканському режимові.

Мимходом можна зазначити, що Альфонс XIII-ий — тіточиний брат Василя Вишиваного, полковника У. Г. Армії: мати Альфонса, Марія Христина, була дочкою архикнязя Альбрехта і сестра архикнязя Стефана, батька полковника Вишиваного. Зновже архикн. Альбрехт, переможець знід Кустанци, реорганізатор австрійської армії після Садови 1866 р. і завзятий ворог Пруссії, був сином архикн. Карла, противника Наполеона знід Асперну. Вагдому. то-що. Та, як ска-

зано, ці родинні й родові „подробіці“ наводимо тут тільки мимходом. Куди від них важливіші ті питання внутрішнього устрою Еспанії та міжнародної політики цієї країни, які постають на чергу дня уладах старої Бурбонсько-Габсбургської монархії.

II.

Передовсім: каталонська справа. День проголошення республіки в Мадрид був днем проголошення каталонської держави в Барселоні. Multa renascentur quae iam occidere, тобто: багато відроджується такого, що вже було загинуло! В своєму посланні до пізньої старий Гораций наче випрохочив те, що бачимо очима і чого, дасть Бог, ще остаточно доживемо самі: скинула вікове ярмо Чехія, через ніч — передучора! — воскресла Каталонія! „Розкуються“ пута віконі! — снівав Франко..

Каталонці вже визволені з вікового ярма еспанського, вже поспішалися сорому і ганьби чужинської влади, під якою вони хилили чола ще вчора. Гей, тогочасні каталонські представники по конгресах т. зв. національних меншостей (дарма, що вони — більшість на своїй землі) в Жене-



ві: ще чуємо палку промову катальонського представника на меншостевому конгресі в серпні минулого року — він виголосив її безпосередньо після промови нашого редактора Мудрого, тай, вернувшись в рідну країну, він попався в еспанську в'язницю за „державну зраду“. Бо еспанська держава і мадридська диктатура була щедра в усіх відомих методах навчання „активної лояльності“ в судових процесках і жандармсько-поліцейських побоях; в колонізації аграрній, військовій і бюрократичній; в заборонах катальонських шкіл і конфіскаціях катальонських газет; в пацифікаціях катальонської людності і переслідуваннях катальонських діячів — однаково, як в періодичних аранжуваннях комедій „угодовних переговорів“. Усе те переживали катальонці, тай — боронилися від цього як могли: саботажом („барцельонські бомби“ увійшли були в приповідку); читальнями, кооперативами і спортивними товариствами; брошурами й газетами, видаваними за кордоном (між ін. у Парижі) в різних мовах; тай нарешті тайною військовою організацією з полковником Мацією на чолі.

## III.

Цього полковника Мацію тривали агенти мадридської дефензиви по всій Європі. Засуджений французьким судом (за контрабанду зброї через Піренейські гори), він мусів утікати відси до гостинної Бельгії, але й там еспанська „пропаганда“ не залишала 70-літнього катальонського патріота в суноко. Еспанські амбасади й консуляти своєю пресою службою розповсюджували про Мацію всі можливі наклепи, особливо ту клевету, яка в наших часах ще робить враження на тупу, широку публіку: що, він, мовляв, „більшовицький агент“ і що, „фінансує його „Москва“...“

Всі ці, і їм подібні — як добре відомі! — благодаті переживала Каталонія з ласки еспанського ворога. Ніщо з випробованих засобів переслідування й приниження не обминуло Каталонію і її патріотичної людності, ніщо — за винятком хіба одної безмірної, брудної ганьби, а саме: не знайшлося, все таки, серед катальонських земляків такого гуртка „катальонців“, який продався би за готівку Мадридіві, проголосив би і підписав би свою „незайнятість“ щодо катальонської країни тай вислав би по всій Європі своїх „міністрів“, з кишнями набитими юдними еспанськими песетами, щоб в Лондоні, Парижі, Римі і Женеві та скрізь де можна, силкувалися пошкодити визвольним зусиллям катальонських патріотів, оклеветуючи їх наче „інтригу“ — французьку чи московську. Тільки цієї одної ганьби заощадила доля катальонцям, бо зрештою всі інші приниження і переслідування сипалися на них наче з рога обильності.

А нині полковник Мація — президент уряду катальонської держави, колишньої підяремної провінції еспанської.

ФЕЙЛЕТОН „ДІЛО“ З ДНЯ 22. КВІТНЯ 1931.

Д. ГРЕГОЛІНСЬКИЙ.

## Слідами славних предків.

Княжий город Перемишль не тільки найстарший з існуючих городів Галицької волости, але й своєю національно-історичною місією займає, коли не перше місце взагалі, то стоїть зараз по Львові.

Тут, у Перемишлі, була перша княжа столиця будівничих галицької державності — Ростиславичів; тут, у Перемишлі, було основане перше єпископство „Червоної Русі“. Звідси врешті, на початку XIX ст. вийшли перші проміни галицького національного відродження, якому основи поклав великий діяльний і заслужений крилошанин Катедр Капітули в Перемишлі, о. Іван Могильницький. Саме цього року припадають 100-літні роковини його смерті і вони повинні бути достойно відсвятковані.

Заслугам о. Івана Могильницького будуть у нашій пресі вкороті посвячені окремі статті, тому й на отсім місці обмежуватимемо тільки пригадкою, що кипуча, невисипаюча діяльність цього піонера нашого відродження має велике значіння для нашого культурно-національного життя в Галичині. Адже о. Іван Могильницький був основоположником і головою першого Галицького Освітнього Т-ва в Перемишлі, 1816 р., якого завданням між іншим було видавати книжки, написані „простою мовою, уживаною по селах і в найпростішій стилі“ — як звучить один параграф статуту. Він був автором першої української граматики й оборонцем самостійності української мови, написавши наукову розвідку „Відомість о руській мові“, котра за час 20 літ появилася аж у трьох виданнях (в 1829, 1837 і 1848 р.). Він був організатором і головним інспектором шкільництва в перемиській єпархії

## IV.

В сьогоднішній числі тутешнього щоденника „Петі Журналь“ знаходимо заяву полк. Мації про катальонсько-іспанські відносини. Читаємо там між іншим:

„Каталонія завжди все давала Еспанії, а одержувала від неї тільки знущання... Еспанія забирає нам наших жовнів і насилує нам своїх, щоб нас давити — це виміна, без якої rado обійдемося. Еспанія — убога, а наша земля багата. Не бачу причини, чому ми мали б руйнуватися для неї, удержувати її армію, давати гроші на її підприємства, доставляти ґрунти і посади для еспанських зайд в Естрамадури і в Андалузії. Нехай вона живе собі своїм життям і нехай нам залишить наше життя. Під такою умовиною ми будемо добрими друзями“.

## Підготовляймо дітей до гімназії.

Важке актуальне діло.

У статті перед кількома днями згадали ми про необхідність творення власних бурс, замість побільшування гімназій.

Саме цей ювілейний рік „Рідної Школи“ повинен зазначитися в її історії масовим творенням бурс, де число вихованців згодом могло би сягати до сотень, хоч на початок могло би їх там бути лише по 10—20.

І знов можна би взяти собі приклад з наших давніших бурс, творених у 70 і 80 роках минулого століття: всі вони зачинали з малого і від малого числа своїх вихованців: від 7, 10, 18, а доходили до своїх власних домів і огорохів і до сотні або двох сотень бурсаків — по літах невпинної праці та постійного розвитку.

І не одна така бурса причинилася у свій час до піднесення числа нашої молоді в польських гімназіях, а всі вони разом втварили те, що по літах їх існування та гарного розвитку прийшли наші гімназії (Перемишль, Коломия, Станиславів, Тернопіль).

І якби кружки нашої „Рідної Школи“ або філії „Учит. Громади“ там, де не удержують ніякої школи, зорганізували ще цього року перед вакаціями або в часі вакацій таку бурсу, щоб в ній після вакацій знайшло приміщення бодай невеличке число нашої молоді з польських середніх шкіл, тоді в найближчих роках число наших учнів у середніх школах зросло би. Тому повинен організаційний відділ „Рідної Школи“ в порозумінні з „Учит. Громадою“ приступити негайно до такої роботи; повинен порушити всі сили нашого громадянства в цьому напрямі, бо час не стоїть на місці, а незробленого в пору не раз не можна вже ніколи надробити.

З цією справою зв'язана ще одна робота, досі також занедбана, хоч не вимагає вона ні

Так говорив французькому журналістові, у свого урядовому бюрі в Барцельоні, той самий полковник Мація, який ще кілька років тому витирив стіни еспанських в'язниць, а ще кілька тижнів тому тинявся політичним емігрантом по всіх кутах Європи.

Він „передержав“, і Каталонія передержала. І сьогодні катальонці нарешті, після віків, свободні на своїй рідній землі, змігті з ганьби неволі.

Про несподівано велике значіння зміни еспанського режиму з погляду „теперішнього міжнародного моменту“, зосібна з погляду французько-італійських і французько-німецьких взаємин, — у черговому дописі.

С. Заліський.

таких великих видатків, ні таких великих трудів, ні таких всесторонніх заходів.

Маю на думці приготівні курси до вступного іспиту, передовсім до польських державних гімназій.

Через переложення правильного речіння всіх вступних іспитів до гімназій, отже також і до І. кл. майже виключно на кінець шкільного року, себто перед вакаціями — стратили ми також багато дітвори в середніх школах, бо дуже багато наших селянських учнів середньої школи праготувало в часі вакацій своїх менших братів до вступного іспиту до І. гімн. кл. по вакаціях. Ще більше приготували їх наші студенти університету також у вакаційний час, маючи більшу повагу й досвід від гімназійних учнів. І тому-то найбільше нашої сільської дітвори приїздило до вступного іспиту до гімназії по вакаціях, а перед вакаціями приїздили до іспиту діти інтелігенції тай з близьких місточок (Угнів, Комарно, Глиняни; Микулинці, Теремовля, Скалат, Збараж; Тисмениця, Богородчани, Лисець, Надвірна; Кути, Косів, Печеніжин, Заболотів). Розуміється, що й селянські діти здавали також і перед вакаціями вступний іспит до І. гімн. кл., особливо з тих сіл, або місточок, де були більшекласові школи з наукою німецької мови. І коли хто слідив за числом наших дітей, що вступали до І. гімн. кл., цей помітив те явище, що число нашої селянської дітвори в середній школі в І. кл. помітно апало зараз з заведенням того нормального речіння вступного іспиту до гімназії перед вакаціями, хоч тоді саме скасували іспит з німецької мови. — Отже яка рада, щоб збільшити число молоді в середніх школах? Уладити зараз після Великодня всюди по містах і місточках приготівні курси до вступного іспиту до І. гімн. кл. і до

і за 15 літ своєї діяльності покрив єпархію густою сіткою шкіл. Умираючи (несподівано, на холеру, в 54-ім році життя) лишив зорганізованих і правильно функціонуючих 385 парохіальних шкіл, 24 тривіальних (міських) і головну школу в Лаврові — на 697 парохій єпархії. Тільки передчасна смерть не дозволила йому довести діло до кінця дати кожній парохії українську школу! Він був основоположником і директором першої української учительської семінарії „Дяко-вчительського Інституту“ в Перемишлі, який підготовляв відповідно на ті часи кваліфікованих дяко-вчителів для шкіл. (Тільки через брак учителів не міг о. І. Могильницький кожній парохії дати школу і мусів це розложити на літа — в міру того, як його, учит. семінарія щороку випускала кваліфікованих учительських кандидатів). Він теж був укладником шкільних підручників, уживаних опісля по школах цілого краю: „Буквар“ (вийшов у 1816 р. і опісля в щораз нових виданнях), „Наука Християнська“ вид. 1816 р. і „Катехизис малий“ вид. 1817 р. (Ці два підручники уживали по наших школах 70 літ), „Шкільні правила“ (вид. 1817 р.).

Та благодать освітньої діяльності о. Івана Могильницького спливала не тільки на перемиську єпархію. Він був дорадником львівського митрополита Михайла Левицького і тимчасовим керманічем шкільництва й у львівській архієпархії. Він разом з митрополитом належав до шкільної комісії у Львові, скликаної австрійським урядом на домагання митрополита і тут завзято боронив права українців на свою національну школу.

Взагалі культурно-освітня діяльність о. Ів. Могильницького має характер загально-національний і тому 100-літні роковини творця українського шкільництва в Галичині повинні відзначити не тільки Перемиська Земля, але й подбавати наші освітні установи, Т-во „Просвіта“ і „Рідна Школа“.

Але перш за все огнище освітнього руху на початку XIX ст. — город Перемишль повинен помянути великого освітнього діяча і національного робітника о. Івана Могильницького величною релігійно-національною маніфестацією, памятаючи, що тоді Церква творила школу — що з Церкви вийшло і наше національне відродження. Митрополит Михайло Левицький, єпископ Іван Снігурський, о. Іван Могильницький, о. Іван Лаврівський, о. Осип Лозинський, „Руська Трійця“, єпископ Григорій Яхимович і діячі-священники 1848 р. — ті оо. Устияновичі, Трещаківські і т. д. положили угольний камінь під будову нашого національного життя. Тому і святкування 100-літніх роковин смерті о. Івана Могильницького повинно мати релігійно-національний характер. І Перемишль має змогу таку маніфестацію влаштувати для цілого краю.

А саме Перемишль зберіг дуже цінні історичні клейноди. Вистарчить згадати, що тут задержалася історична мітра, яка по старинному переказі оо. Василія і тою самою короною, яку папа Інокентій IV. прислав через посла Опізна і якою коронувався король Данило в 1253 р. в Перемишлі, зберігся з 1457 р. трираменний хрест, з чорного гебану, золотом окований, якого перемиські єпископи уживають тільки в день Йордану при водосвятті. Є це дар воеводи модавського Івана Олександра. Тут також зберігаються три ризи високої історичної вартости, а саме: два омофори і епітрахиль — дар Великого Гетьмана Богдана Хмельницького в 1657 р. Тут також в єпископській палаті є галерея портретів перемиських єпископів. З тих портретів найстарші є: єпископа Сергія (1283—1287) і його наслідника єпископа Мемнона, якого Галицько-волинський літопис славить за мудрість і вченість. По століттям розділені портрети такі: з XIII. ст. — 2 портрети; з XIV. ст. — 1; з XV. ст. — 2; з XVI. ст. — 2; з XVII. ст. — 4; з XVIII. ст. — 4; з XIX. ст. — 7; з XX. ст. — 1. Отже маємо цінні зори українського малярства від XIII до XX століття.







Ліщинський, як посол народу, говорив до народу, а не до репрезентантів влади, і в цім процесі важне не те, як ці промови розуміли поліціянти, але як розумів народ, селяни, які посла Ліщинський нічого проти Польщі не говорив.

Цілий акт обвинувачення шитий паном прокуратором з такого матеріалу слабенького й латаного, який вистарчить трошки поторгати, а вже не буде з чого шити вязничного кабату для підсудного Ліщинського.

Пан прокуратор промовляв перед двома годинами, а я вже не міг би записати точно змісту його промови, отже як могли поліціянти, які й української мови не знають, після віча точно записати, що говорив Ліщинський, записати це дома, або по двох роках переписати точно в суді? А на таких записках і словах опертий цілий винишній акт обвинувачення.

Посол Ліщинський, як бувший скромний учитель, мав найбільше справу шкільництва на серці і тому найбільше промовляв проти польовізації українських шкіл. Уряд може мати свій план утворювати наші школи, але українці мусять проти того боротися, так як поляки борються проти германізації польських шкіл у Познанщині. Ви, поляки, повинні розуміти, як зале, коли дитина, не знаючи ще своєї мови, мусить у школі вчитися в чужій мові. Чи домагання рідної школи це державна зрада? Чи граф Дунін-Борковський не писав у „Поранній“, що українці втратили у Сх. Галичині все своє шкільництво? Коли це вільно писати графові полякові, то чому не вільно цього українському послоу?

Справа парцеляції ще більше боляча для нашого селянства, як справа шкільництва. Земля мати! У добу голоду землі в Сх. Галичині посол Ліщинський закликав, щоб земля великих власників дісталася тільки для місцевого селянства. Чи це злочин? Чи злочином є може те, що Ліщинський ставив українським селянам за зрадок Познанщину, яка працею й організованістю здобула силу і значіння? Чи мав ставити за приклад польських терористів із російського забору? Чи це державна зрада, коли український посол бажав своєму народові, щоб він міг вибороти собі право мати своїх воеводів, старостів, свою поліцію? Польський сейм у 1922 р. ухвалив для Сх. Галичини автономію, і обов'язком Ліщинського як посла було боротися за виконання цієї ухвали.

Державна зрада є лиш там, де хтось нагальним способом збройної боротьби і перевороту, революції хоче змінити устрій держави чи відорвати частину держави. Сама агітація, мрії, праця в напрямку незалежності свого народу не є державною зрадою, і ви пам'ятайте, що за Австрії поляки говорили і писали явно про незалежну Польщу, а ніхто їх не карав за це. А мрії про незалежність ніхто народові не в силі з душі вирвати.

Оборонець кінчить апелем звільнити підсудного.

#### П Р И С У Д.

Із поставлених 30 питань присяглі potwierдили лише два щодо § 65. к. з. (за віча в Ланах і Краківці) й одно щодо проступку збіговища з § 279. к. з. (за віча в Зашкові). На тій основі трибунал під проводом р. Ягодзінського в год. 11.45 вночі оголосив присуд, на основі якого засудили 6. пос. Ів. Ліщинського на кару 6-місячної тяжкої в'язниці, відбутої 8-місячним слідчим арештом.

Коли предсідник трибуналу оголосив постанову про випущення п. Ліщинського на волю, один із вогатів пригадав предсідникові, що 6. пос. Ліщинський не може кинути вязничних мурів, бо його мусять відставити до розпорядження суду в Рівні. Процес п. Ліщинського в рівненському суді відложили були з причини львівської розправи аж до її покінчення.

## ОСТАННІ ВІСТІ

### НОВІ АРЕШТУВАННЯ ГАЛИЧАН НА РАДЯНИЩИНІ.

Польські джерела повідомляють, будьто більшовицька влада на Рад. Україні впала на слід широкої націоналістичної організації, яка приготувалася була вже добре до викликання революції та до проголошення незалежної української республіки. Арештували нібито м. і. 6. старшину УГА. Цюкана, що був професором в одній із харківських шкіл. Далі арештували нібито братів Адама й Мих. Мельника, які займали досі відповідальні становища в комісаріаті справедливості, та д-ра Онішкевича й інж. Ідишевського.

### КОМІТЕТ ТРЬОХ ВІДЛОЖИВ НАРАДИ.

Комітет трьох зібрався був 19. квітня у Львові, щоб радити над українським зажаданням у справі „пацифікації“. Був присутній і дир. мешанізованої секції Ліги. Комітет мав застановитися над питанням, чи Ліга є компе-

тентна займатися тією справою. Після обговорення доставленого матеріалу постановили зажадати від польського уряду нових інформацій.

### ПЕРЕД ЗАСІДАННЯМ СОЙМУ.

На середу заповіджені засідання опоз. соймівних клубів. Опозиційні кола вже тепер критикують нову позичкову умову, тому можна сподіватися, що засідання сойму буде бурливе. Здогадуються, що соймова сесія потребає довше ніж 5 днів. Гадають, що проект передадуть одержаній скарбово-комунікаційній комісії для розгляду. У суботу сойм полагодили би проект закону в 2. і 3. читанні, потім справа перейшла би до сенату й у вівторок булаб полагоджена. Тогож дня замкнули би надз. сесію.

### С Е Н А Т.

Сенатське бюро повідомило, що пленарне засідання сенату відбудеться 25. квітня.

### РЕКОНСТРУКЦІЯ ПОЛЬСЬКОГО УРЯДУ.

Опозиційна преса повідомляє, що ще перед четверговим засіданням сойму треба сподіватися реконструкції Славекового кабінету. І так уже в четвер Славек буде головою клубу ББ., а прем'єром іменують кого іншого, може мін. скарбу Матушевського. Наступлять і інші зміни на становищах міністрів. Санація заперечує ті чутки.

### ЛЕТУНСЬКА КАТАСТРОФА.

Дня 20. квітня у Магерові біля Львова упав польський літак. Поручник Соханський вийшов ціло, сержант Бєсядовський ранений тяжко в ногу.

### ЗАЛІЗНИЧА КАТАСТРОФА.

Біля Запотова (коло Львова) вискочило зі шин 8 вагонів товарового поїзду, тому що середній вагон відірвався від гарнітуру. Машиніст не знав про те і їхав далі. Один залізничник ранений у голову. Катастрофа сталася наслідком переступлення речинця ревізії тов. вагону, який не видржав вантажу. Наслідком катастрофи повстала перерва в зал. русі на тому шляху. Рух на шл. Львів-Сопіжанка відбувається з пересіданням між Руданцями та Запотовам.

### ПОМЕР ПРЕЗ. АВСТР. НАЦ. РАДИ.

У Відні помер несподівано президент Нац. Ради Мат. Ельдерш. Його наслідником буде мабуть соціалістичний посол Север.

### ДИМІСІЯ БОЛГАРСЬКОГО УРЯДУ.

Болгарський президент міністрів Лапчев зложив королеві димісію кабінету. Міністри сповнятимуть далі свої обов'язки на припоручення короля.

## НОВИНКИ

— Видавництво місячника „Боян“ і Календаря 1931. просить отсею дорогою всіх бувших своїх читачів і тих, що прийняли Календар — конечно негайно вирівнати належності. П. К. О. 154.349 1869 1—3

— Українське Лікарське Товариство повідомляє своїх членів, що перенесення тлінних останків бл. п. д-ра Петра Береста, відбудеться дня 21. квітня ц. р. в год. 4. поп. в військовому шпиталю при вул. Личаківській на Личаківський цвинтар та прохає взяти в похоронах численну участь. 1872

— Не весна, а літо прийшло до нас ранком 20-го ц. м. Люди, що попереднього дня ходили ще в футрах, на другий день уранці були розчаровані навіть коли вийшли в пальтах. Пані несприготовані на зміну „сезону“ бігають поквапно по крамницях за сукнями і капелюхами. Всі ми зневірені в погоду, не дивувались би, якби завтра чи позавтра ще раз подуло одним прашальним холодним подувом.

— На карти Рідної Школи, що звільняють від алькогольних напоїв з нагоди Празника Воскресення Христового зложили в золотих отсі Вп. Громадяни і (ки): з Бродів: Швалюк Гриць — 10, д-р Сірко Михайло — 5, Левицький Северин — 5, Герман Григорій — 4, проф. Юрійчук Іван — 3, Глушевський Олександр — 2, Ліщинська Михайлина — 2, проф. Сенік Іван — 2, Кондур Семен — 2, Федорус Іван — 2, Кузьма Дмитро — 2, Матвій Михайло — 2, Щерба Дмитро — 2, Перковна Михайлина — 2, Кіриківна Стефанія — 2, Мриглович Антонія — 2, д-р Левицький Волод. — 2, Букса Степан — 2, Гошко Микола — 2, Дикий Степан — 2, Гофан Василь — 2, Романюк Осип — 2, Лепська Осипа — 2, Кірик Михайло — 2, Романюківна Юлія — 2, Чорнівна Марійка — 2, З Монастирка Брідського: Зубань Лука — 5, З Надвірної: Заяць Матвій — 5, З Турки н. Стр. Городиська Євгенія — 3, Данилович Марія 3, о. Федевич Іван — 3, д-р Коирад Мирон — 3, Шеремета Прокіп — 2, і 5 осіб нижче 2 зол. на загальну квоту 4.50 зол. Додатково ті самі громадяни дали з нагоди Різдва 19.50 зол. — Хто слідуючий?

— З клепарівських любовних історій. Минулого року, коли звали бози і співази соловії,

клепарівський молодик Еміліян Косик полюбив Ольгу Білецьку і сказав їй, що без неї не може жити. Ольга любила його якийсь час, а потім молоде дівоче серце прихилилось більше до Стаха Стетика, а збійдувало до Косика. Косик просив, благав, щоб Ольга вернула до нього, але на марно. І одного дня, Еміліян, побачивши, як Ольга біжить до Стаха на любовну стрічу, ще й насміхається з давнього любка, стріляє до дівчини з револьвера і поранив її невинні груди. Ольга полегала пару тижнів, виздоровіла і подала на Косика до суду скаргу. І ось дня 20. ц. м. львівський суд судив задрісного любовника з Клепарова за намагане вбивства. Оборонець д-р Семен Шевчук крутив як м'яг та як умів і викрутив таке, що Еміліяна Косика засудили тільки на 4 місяці арешту з завішенням кари на 3 роки, а ушасливлений Косик, на очах публіки взяв пострілену дівчину попід боки і вернув з нею до Клепарова. А там може любовна історія пічнеться наново. Дай Боже, щоб шасливіше, як перший раз.

— Вбили купчиху. В Городку біля Львова замасковані бандити вбили купчиху Файгу Зусман. Бандити забрали 30 зол. і трохи гардероби.

— Команданта поліції засудили за побиття. „Глос Любелський“ повідомляє, що в Рівні відбулася розправа проти команданта поліції в Дубенці (пов. Красностав), обвинуваченого в тяжкому побитті 14 осіб у поліцейній арешті. Тих людей арештували були за те, що вони кричали: „Геть з одинкою“ на передвиб. вічу. Після переслухання свідків суд засудив того команданта на три місяці в'язниці.

— Заповіт республіканця. Визначний еспанський письменник Бляско Ібанес, що помер кілька літ тому, лишив у своїм заповіті застереження, щоб лежав у гробі в Франції, в Ментоні (де мав свою віллу) аж до часу, коли в Еспанії ніодин король не буде панувати. Тепер, коли Еспанія стала республікою, пропонують згідно з бажанням письменника перевезти його тіло на батьківщину. Його поховануть імовірно в рідній Валенсії, де він уродився, яку залюбки змалював і де оснував перший соціалістичний часопис, який досі є одним із найбільших еспанських часописів. Тут теж сидів він у в'язниці за революційну діяльність.

— Трагедія в українській фермерській родині в Канаді. В Рояль Парк, недалеко міста Вегривіль, Альберті, в Канаді, трапилася 16. березня страшна трагедія. Того дня в 9. годині раю Степан Яхницький зарубав сокирою свою жінку, вчасі, як вона доїла в стайні корову, а сам виліз на вершок стирні з підпаленою соломою, проколов себе ножем тричі і згорів на вуголь. Заки це зробив, Яхницький вислав своїх малих дітей із запискою до свого швагра Івана Порайка, який залицявся до його жінки, повідомляючи про свій вчинок. Слідство виказало, що Яхницькі не жили в згоді через деякий час. Він мав 40 літ, а вона 35. Яхницький був добрим фермером, мав пів секції землі, на якій господарив останні шість літ.

— Жид у Ватикані. Знавцем гебр. бібліотеки при Ватикані став Нафталі Фрід, жид. Це становище мав зайняти проф. із Франкфурту Фрайман, щоб допомогти кардиналові Ерле в дослідях над гебрайськими творами з Х. і XII. в. Тому, що Фрайман є перешкоджений, він прислав на своє місце порученого собою знавця Фріда.

— Багатий край. По останній статистиці майно мешканців в Злуч. Державах за 1929 р. рівнялось 361,8 мільярдів дол., а дохід національний 84 мільярдів. Виходить, що на голову припадає по 2.997 дол. майна, а 692 дол. доходу. Майно в Злуч. Державах зросло від 1914 р. на 32 відсотків.

— Астрономи думають. З астрономічної обсерваторії в Йоганнесбургу астроном Ван Гент повідомляє, що одна зізда віддалена так далеко, що її світло є на 500.000 км. більше віддалене, як зізда, яку можна доглянути оком — виявляє дивні зміни у своєму світлі, зовсім інші, як інші небесні світила. Покищо це явище нероз'яснене.

— Дотепний літературний конкурс. Один із власників бару в Парижі, в студентській дільниці, призначив власну літературну нагороду 1000 фр. за найкращий вірш або оповідання. Кандидатами можуть бути тільки його гості, бо що-вечора протягом двох тижнів відчитувати муть по черзі присутні свої твори. Гості, зібрані в цей вечір, кидають листки до урни, голосуючи, який твір найкращий. Можна уявити собі, яке товариство складається тут на авторів і на публіку: студенти з гумором, дівчата з крамниці, малярі, що шукають „типів“, випадкові чужинці. Найважливіше, що атмосфера в такім барі, як упевняють справжні знавці, є багато симпатичніша, як на правдивих літературних конкурсах.

— У добі пересудів. Непевні часи родять потребу вірити в щось певного, відгадувати будучість або бодай замітний день. Цим пояс-



## Інж. Юрій Левицький,

управитель муніципальних курсів  
У. П. Т. і старшина У. Г. Л. — упокоївся  
у Львові, дня 20. квітня 1931 р.

Похорон відбудеться дня 22. квітня 1931 р.  
в год. 4-й пополуночі, про що повідомляє тиж-  
ня горем пробита

РІДНЯ.

нюється небувалу успіх у нинішній добі про-  
років, вісунів, чудотворних лікарів, ясновидців,  
хіромантів і ворожок з карт. Париж, як ствер-  
джує його преса, є тепер залитий хіромантами  
і дамами, що ворожать з карт, а публіка за-  
любко купує всякі східні амулети, дивні цукки,  
що приносять щастя. Неодноразово з тих фетишів  
прикрашений золотом і слоновою костью. Є між  
ними бонзи, пінгвіни, полінезійські святи, ко-  
тять очі, черепаші шкіри, вужі — в що хто ві-  
рить, те може мати.

— Величезна шпигунська панамка. Більшо-  
вницькому урядові вдалося перехитрити великий  
німецький промисловий концерн, що виробляв  
на весь світ анілінові фарби. Ця фірма Фарбен  
у Людвігсгафен берегла роками тайни хемічного  
виробу своїх фарб, які не мали рівних. Тим-  
часом від довшого часу хемічні промисловці в  
Німеччині ствердили, що на радянським ринку  
і на чужині появилися хемічні вироботи тотожні  
з виробами фірми Фарбен, очевидно по знач-  
но зниженій ціні. Тепер виявилося, що секретар  
комуністичних професійних організацій хемі-  
чного промислу в Берліні Ерік Стефен і посол  
до союму Дінстбах були підкуплені і викрали  
тайну виробу анілінових фарб. Вони працювали  
у свій час у фірмі Фарбен і там підкупили ро-  
бітників. При ревізії в одного з тих робітників,  
Шміда, знайшли весь доказовий матеріал, що він  
вів листування з Москвою. Вийшло наверх, що  
шпигунська акція Москви поширена була також  
на різні інші галузі їх промислу. Деякі ареш-  
товані призналися, що були шпигунами для  
грошей, а другі для ідеї. Покищо німецька преса  
пише про всю цю панамку дуже стримано, але  
ясно, що втрати для німецького промислу є ве-  
личезні.

— Готель на повному морі. Едвард Армстронг  
з Нью Йорку придумав план будови пристані для  
літаків над „берегом“ гольфової струї на пов-  
ному морі у віддалі коло двох годин лету. Про-  
єкти не буде там мати обов'язуючої сили.  
Кошти пристані, разом з готелем і баром ма-  
ють діяти до 4 мільйонів доларів, а будова має  
розпочатись на протязі трох місяців і тривати-  
ме 2 роки. Будуть там, очевидно, електричні у-  
ладження, а пристань буде віддалена від Нью  
Йорку 250 миль. Кошти лету туди і назад бу-  
дуть вносити 25 доларів. Там можна буде до-  
вити рибу та заживати інших приємностей.

## Банк Чехословацьких Легій у Празі.

Дня 12. квітня ц. р. відбулися Загальні  
Збори Легіобанку при участі 365 акціонерів.  
Загальними Зборами проводив Президент Бан-  
ку п. Д-р Рудольф Раше.

По відкритті зборів згадав п. Президент  
Д-р Раше про 10-літній ювілей Банку Чехо-  
словацьких Легій на рідній землі та підкреслює,  
що діяльність Банку за цей час викazuje гарні  
висліди, про які згадується в друкованих звіті.  
Даліше подав п. Д-р Раше Зборам до відома  
що Начальний Директор Банку п. Франц Шпін  
обходить у цьому році 50-літні уродилин, а За-  
гальні Збори признаючи великі заслуги назва-  
ного для розвитку Банку, прийняли gratulacii до  
відома довготривалими оплесками.

Звіт з діяльності за 1930 р. зложив Нач.  
Дир. Шпін, пояснюючи докладно поодинокі ра-  
хунки балансу і рахунку втрат та зисків,  
стверджуючи рівночасно даліше розширення  
діяльності Банку в усіх галузях банкових опе-  
рацій. Звіт Нач. Дир. Шпіна прийняли Загальні  
Збори оплесками.

По звіті Надзірної Ради поставлено зі-  
стороні акціонерів кілька запитів загального  
характеру, на які відповів Нач. Дир. Шпін.  
Загальні Збори одностайно одобрили рахун-  
ки замирення за 1930 р., ухвалили абсолютною  
Раді Банку і згідно з висновками Ради постано-  
вили виплатити 8% дивиденду (в шій самій ви-  
соті як в мин. р.), дотувати резервові фонди  
та признаючи більші квоти на цілі добро-  
доби і суспільні. Резерви Легіобанку по при-  
кіді з чистого зиску є Kč 65,000.000 — т. є.  
3283%, акційного капіталу. Квоту Kč 163.086.60  
перенесено на новий рахунок.

Уступаючих членів Завідуючої Ради пп.  
Д-р Раше, Нач. Дир. Шпіна, Едв. Нопка і Ст.  
Заваділіка та членів Надзірної Ради пп. В.  
Вондрава і інж. Ружичку вибрано поновно  
акліматично.

## ВІДУКИ ДНЯ.

### Небезпека.

Давніше ніхто про це й не думав. Але  
в двадцятім столітті ця справа почала набира-  
ти — як кажуть статистики — актуальності. Сві-  
това війна ще заострила цю актуальність і нині  
мало не всі народи кричать: „Збільшаймо на-  
цію! Дбаймо за приріст населення!“, а Муссо-  
ліні, то таки просто з моста: Так і так.

Українці не тільки не кричали, але навіть  
підсміхалися, коли другий нарід викрикував.  
Ми — мовали — покищо не потребуємо ніякої  
пропаганди... Українські села аж переливають-  
ся дітьми, де каменця зайнята українцями —  
там на подвір'ях аж глітно від молодого поко-  
ління, а мама як виведе свої потіхи до церкви  
в неділю, то люди питаються, що це за за-  
хоронка.

Але це було, а не є. Часи хоч і не давні, та  
минули і нам нема вже чого так дуже посміха-  
тися з загально світових кланів, бо ще день-  
два, а заговорять про небезпеку депопуляції  
не тільки фелетоністи, але й статистики.

Хто хоч трохи сядить цю ділянку націо-  
нальної статистики, приїде до дуже прикрого  
заключення: нам грозить виріднення.

Ріжні на це зложилися причини.  
В першу чергу брак доцільної і всесторон-  
ньої пропаганди. Стаючи собі весь час на мозо-  
лі, ми були переконані, що в Галичині все йде  
по старому, що всі даліше шанують віковічні  
звичаї та обичаї і що на місце десятих старих  
прийде сотка молодих. Тимчасом ми стаємо на  
мозолі старшим від себе або ровесникам і нам  
тільки здається, що нація що-року рясно вкри-  
вається квіттям.

Повоєнні обставини впливають не дуже  
заохочуючо на ліпшення домашнього огнища.  
Що кому з огнища, коли не буде до нього дров!  
Десь, хтось, колись відважиться, але за місяць  
так нарікає, що стає ходячою пропагандою...  
проти женячки. Недавно цілий український  
Львів (Руська з околицею) говорив про неда-  
веке подружжя одного з одною. Він — дер-  
жавний урядовець, а це все ще в нас уважаєть-

ся за щось певного. Раділи людкове, що поба-  
чать нарешті автентичний шлюб і черпають  
з цього надію на краще завтра. Все ж таки не в  
так але, коли хтось бере собі на голову жіночку.  
Але остання редукція плається знівелює героїч-  
ні заповіді на неозначений час, так як уряд 15-  
процентний додаток.

Вільні фахи тим більше не квапляться  
в пошукуванні досмертної товаришки життя.  
Припустім, що хтось піз року вже заробляє по  
150 зол. місячно. Від біди міг би жити. Але  
хто йому заручить, що так буде й на далі?  
А пускатися на бистру воду — тяжко.

Та не тільки муштини не спішаються нині до  
подружжя. Дівчата теж не зітхають за ним. Ми-  
нувши часи вигнання у квартиру, чи не їде, чи  
не йде той, який привиджувався, сниться, чи ви-  
ходив у кабала. Досвід, переказаний чи набу-  
тий, остерігає перед поспіхом, а то й загально  
перед усім успіхом. Своїй косяк ніхто не  
боїться, бо коса остала в фризирів, а по-  
дружжя ніхто не банує, бо й так помешкання  
не зміниться.

А наслідки?...

Сорок мільйонів ніби є, але на кінці самі  
нульки!...

Думаю я, може це тільки хвилеве, та бачу,  
що йде чимраз до гіршого. Вже й природа про-  
ти нас.

Читаю в часописах, що цілі тисячі бузків  
вигинуло від морозу. Летіли бідолохи з теплих  
країв, хотіли ширю помогти і пропали марно,  
не долетівши до нас. Все таки, бодай десьнедєсь  
поправилиб нульки при сорок мільйонах...

Всі знаємо тих любих пташків і їх незлом-  
не почуття обов'язку. Посувалося воно нераз  
аж до влізливості, наразувало їх часто на про-  
клони і погрози, але статистика благословила їх.  
Вона не брала під увагу частих помилок, які  
робили ці пташки, а тільки висліди їхньої діяль-  
ності.

На цей рік статистика спокійно може схо-  
вати перо і каламар. Лежали одна пташина на  
тисячу перебула хуртовину і добилась до нас.

Може й кому радість, але вічність плачє!...  
Галактіон Чіпка.

1596

Спадкова Маса по бл. п. АЛЬФОНСІ УВЕРІ

20-20

Львів, пл. Галицька ч. 14.

ліквідую фірму і улаштував почавши від дня 1. березня 1931 р. дозволену владою випродажу товарів.  
Небувала нагода дешевого купна добрих матеріалів всіякого роду.

ПОЗІР: Пл. Галицька ч. 14.

По Загальних Зборах акціонерів відбуло-  
ся засідання Завідуючої Ради, на якому ви-  
брано п. Д-р Рудольфа Раше президентом,  
п. Августина Страку і-м Віцепрезидентом  
а п. Станіслава Заваділіка II-м Віцепрезид-  
ентом.

## 3 листів до Редакції.

Ще про брюссельську дискусію в меншостевій  
комісії Міжнародної Унії Прихильників С.  
Народів.

Від п. Дм. Андрієвського у Брюсселі дістаю-  
мо такого листа:

Хвальна Редакція, в ч. 13. „Трибуна“ редак-  
ція, полемізуючи з ріжними авторами в приводу  
виступу Української Делегації на З'їзді Міжна-  
родної Унії Прихильників С. Народів, поклина-  
лась на комунікат Українського Пресового Бюро  
в Брюсселі з дня 23. лютого ц. р.

Вважаю за вказане для орієнтації украї-  
нського громадянства подати до загального відома  
наступнє:

1) Дирекція Укр. Пресбюро не лише була  
присутня на засіданні Комісії Меншостей, де об-  
говорювали справу останній події у Польщі, але  
робила все від неї залежне, аби та справа була  
внесена на порядок нарад З'їзду. Для чого вона  
вживала заходів перед Секретаріатом Унії і ріж-  
ними делегаціями, постачаючи їм матеріали і  
домагаючись, аби вони підтримали нашу справу.

2) Згідно з відомостями Дирекції справа бу-  
ла внесена на порядок нарад Комісії Меншостей  
на формальне домагання голландської делегації  
пані Бакер ван Бош, з якою Дирекція перебува-  
ла цілий час у зв'язку, і раніш зайня Української  
Делегації, яку ця остання пробила на засіданні  
Комісії.

3) Виступ Української Делегації на цьому  
засіданні не задовольнив присутніх на ній украї-  
нців, що знайшло свій відгомін у ріжних вис-  
казах, а рівно в дописі, що походить з кол.  
близьких до Укр. Пресбюро і який був видруко-  
ваний в „Незалежності“.

4) Річ очевидна, що в комунікаті, призначе-  
нім для чужинців, виступ Української Делега-  
ції не може знайти повної оцінки і вичерпую-  
чого освітлення зі становища української націо-

нальної політики. Во інакше доведеться би заана-  
чити його відомі сторони, а тим самим обнижу-  
вати престиж українців взагалі.

5) Для того власне в комунікаті Укр. Прес-  
бюро знайшли відгук позитивні вискази чужин-  
ців, в приводу виступу Української Делегації а  
цілком похвалити неможливо. А що такі бу-  
ли, тому доказом дописи чужинців у їх часопи-  
сах. І покликуючи на комунікати Укр. Прес-  
бюро нічого змінити не може.

6) Після всього сказаного мусить бути яс-  
ним, що висловлюючи комунікат Укр. Пресбюро,  
треба углядати той факт, що це останнє  
стараться злагіднювати хибні ріжні політич-  
ні виступи українців і доповнювати ті недоста-  
чі, які найбільше дають себе відчувати. Цього то,  
як видно, редакція „Трибуна“ і не зробила, по-  
кликуючися на комунікати Укр. Пресбюро.

7) Націоналістичні кола, від яких працює  
Укр. Пресбюро в Брюсселі, в справді отверто і ви-  
разно неприхильні політиці угруповань, які  
стоять за Українською Делегацією до Унії. Але  
вони не хочуть вносити між чужих людей наші  
внутрішньо-політичні розходження. Тому кому-  
нікат Бюро зовсім не надається до перекладання  
міжпартійних порадоків. Що і треба взяти під  
увагу редакції „Трибуна“.

Прому прийняти задоволення моєї правдивої  
пошани

Дм. Андрієвський.

Брюссель 7. IV. 1931.

## СПОРТ

До українських спортивних товариств.

Просимо всі українські спортивні товариства  
подавати нам коротко висліди своїх змагань.  
Провісний товариства просимо вислати  
нам коротенькі звідомлення негайно по змаган-  
нях, найкраще на кореспондентській картці,  
звняєний до першого поїзду, що відходить до  
Львова, так, аби ми ті висліди могли дати вже  
в числі, що виходить у віснорік рано. Співнених  
звідомлень містити не будемо.

Спорт. змагання у Станіславові.

В цю неділю розіграли у Станіславові мя-  
чеві змагання за мистецтво Б-льсьм: Ревена Ц.



Пролом 4:1 (1:1) і Гакоаг-Єдність 2:1 (2:0). За мист. Ц-кляси: Пролом П. Гакоаг П. 3:2 і Адміра-Стшелец 6:1.

#### Речинці змагань за мистецтво львівської округи.

Біг навпростець мушун 3—4 км.; 26. IV. Легкоатлетичні змагання мушун і жінок: 31. V. і 1. VI. Плавацькі змагання мушун і жінок: 7. VI. В змаганнях можуть брати участь лише змагуни тих клубів, що належать до Українського Спорт. Союзу і що підпишуть відповідні заяви змагунів, які небажком можна буде дістати у Спорт. Союзі. Точніші інформації будуть оголошені безпосередньо перед змаганнями.

#### Біг навпростець студентів.

Біг навпростець за мистецтво українського студента за мандрівну нагороду „Ватри“ відбудеться дня 26. IV. ц. р. в рамках бігу за мистецтво львівської округи. До змагань можуть зголошуватися лише студенти українці. Нагороду боронити буде Полотнюк Євген, студ. політехніки (УССК). Зголошення слати до 24. IV. включно на адресу: Український Студ. Спорт. Клуб, Львів, Супінського 21. Замісцеві змагуни, які рефлектували на нічліг, мусять це зголосити три дні наперед. Вписове до змагань 50 сот.

#### Міжнародні дужання у Львові.

Висліди дужань в останніх днях такі:

13-ий день турніру (п'ятниця 17. ц. м.) зазначився перемогою Сасорського над Вайсом у 18. мін., Штекер-Сен-Марс невіршена, Пошоф поклав у 3. мін. Співачка, Кляй у 6. мін. Шербінського, Вайнура у 34. мін. Ле Фавра.

В 14-ому дні турніру (субота) Мартинов зремісував з Вайнурою, Кляй вже у 2-й мін. поклав Вайса, Штекер у 38. мін. Стібора, Судаков-Ле Фавр невіршена, Пошоф у 2. мін. Піддубова. Найцікавіша боротьба того вечора була зустріч Судакова з Ле Фавром.

У 15-ому дні (неділя) Яго зремісував з Мартиновим. Боротьба Судакова з брутальним

і нервовим Сен-Марсом була просто скандальною. Сен-Марс ішов до перемоги при допомозі п'ястків і колін, а навіть зубів. У 24. мін. Сен-Марс, тримаючи Судакова в „ключі“, поміг собі ударом коліна і тільки таким чином поклав Судакова на лопатки. Не помогли нічого протести цілого цирку, бо судді признали таки перемогу Сен-Марсові, вважаючи, що Сен-Марс ударив коліном у власну руку. Штекер-Пошоф по 20. мін. боротьби не вирішили. Вайнура в 2. мін. поклав Вайса, а феноменальний Кляй у 14. мін. поклав атлета з Лодзі Гурського.

З турніру вичеркнено в останніх днях: Шербінського, Надя, Чонтоса, Співачка, Кіртопа, Піддубова, так, що тепер беруть у ньому участь майже самі „тузи“.

#### Нові книжки й журнали.

„ДЗВОНИ“, літературно-науковий місячник. Ч. I. У перших днях квітня ц. р. появилася у Львові перше число нового літературно-наукового місячника „Дзвони“. На зміст цього першого числа зложились: Вступний нарис п. н. „Дзвони“; Я. Врхліцький: „Громадянин Христос“; Курдидик Анатоль: „Зачаровані дзвіниці“; Жученко: Великодні; Г. Костельник: Казка про світ; М. Думанський: Як воскрес Спасі; Р. Кедро: Розмова; Т. Курпіта: Каскадами; О. Годунько: Як грає голос дзвону; В. Ліпінченко: Не питай мене...; Р. Г. Бензон: Зазив (Із циклу оповідань „Невидиме Світло“). Це літературна частина. Крім того є в першому числі статті: проф. М. Чубатого п. н. Релігія цілю чи середником до цілі?; В. Ліпінського п. н. Боротьба закону землі й закону капіталу (це передрук одного листа з „Листів до братів хліборобів“ В. Ліпінського); М. Думки п. н. Київ у старинних віках; В. Заїкіна п. н. Русь, Україна і Великоросія (І. початки українського й великоруського народу); д-ра В. Кучабського: Польська дипломатія і східно-галицьке питання на паризькій мировій конференції в 1919 р.).

Найціннішою в цьому числі є праця д-ра В. Кучабського (перша частина), яка є тільки одним із розділів великої розвідки п. н. Польсько-українська боротьба за Східну Галичину в 1918—1923 рр. Позатим добре поставлений у цьому числі відділ рецензій з тим, що переважують у ньому оцінки на наукові українські й чужі публікації. Менше місця присвячено новинам з ділянки гарного українського письменства. Оживлює журнал відділ п. н. „Хроніка“, де находимо принагідні замітки про всякі роковини, виставки, нові наукові й літературні появи не тільки в нас, але й у інших народів. На загал перше число нового місячника робить симпатичне враження.

Із заклику до читачів довідуємось, що новий місячник буде „змагати до того, щоб дати читачам якнайбільш здорову творчість, оперту о християнську етику та християнський світогляд, розбуджувати всі творчо-будуючі національні сили та протиставитися і поборювати всі погубні для української нації розкладові течії. Рівночасно буде знайомити загал читачів з європейською літературою та орієнтувати їх у всіх актуальних, порушуваних в науковій світі питаннях, вказуючи на браки і прогалини в нашій літературі й науці та давати ініціативу до їх заповнення.

З наведеного бачимо, що перед журналом стоять дуже гарні завдання. Побажати тільки, щоб він з них якнайкраще виявився. Журнал видає: Видавнича кооператива „Мета“, а відповідальним редактором є п. Петро Ісаї. Біля нового місячника згуртовані ті літературні й наукові сили, що стоять на ідейній платформі Українського Католицького Союзу.

#### Ціни набілу у Львові.

„Маслосоюз“ платив кооперативам для 20. квітня 1931 року: масло експортне і десерне пріма 4-50 зол., за кіло; літра молена 28—29 сот.; літра сметани 1-40 зол., копа ясьч 5-20 зол.

## О Г О Л О Ш Е Н Н Я

#### Театри.

Великий Миський Театр:

Вівторок, 21. квітня, година 7-30 веч. Вікторія і П'єр.  
Середа, 22. квітня, година 7-30 веч. Казки Гофмана, оп. Оффенбаха.

Театр Ріжнородностей (в Нар. Домі):

Вівторок, 21. квітня, година 7-30 веч. Спів за сержанта Грішу.  
Середа, 22. квітня, година 7-30 веч. Спів за сержанта Грішу.

Малий Миський Театр:

Вівторок, 21. квітня, година 7-30 веч. Інтерес з Америкою, Франка.  
Середа, 22. квітня, година 7-30 веч. Інтерес з Америкою.

#### Кіна.

АПОЛЬО: Звукова оперетка „На приказ князів“ (Ліліан Гарвей).

КАСІНО: Звукова фільма: „Анна Хрісті“ (Грета Гарбо).

КОЛЬОСІ: „Чотири пера“ (Клів Брук, Ноан Бері).

ЛЕВ: Звукова фільма „Вічні дурні“ (в жидівській мові) та додатки.

МАРУСЕНЬКА: Звукова фільма „Наша є ніч“.

ОАЗА: Звукова фільма „Співцве серце“ (Ол. Дюльсон, Соні Бой).

ПАЛАС: Звукова фільма: „На Заході без змін“ (Ремарка).

ПАН: „Кохання в кайданах“. „Я хочу на полотно“.

ПАСАЖ: „Чорний туз“. „Понад сніг“.

ПРОМІНЬ: „Залиблені“.

ФАТЯМОГІНА: „Любка“ (Ядв. Смо-сарська).

ХИМЕРА: „Чорна жінка“.

СТИЛЕВЕ: Залізана маска (Фербенкс).

УТІХА: „Шляхом ганьби“. „Студент із Монтані“.

#### Програма радіо.

Вівторок 21. квітня 1931.

Варшава (1411,8) 17-45 Симфонічний концерт. Гельсінгфорс (221,4) 17-25 Мандолінова музика. Берлін (419) 16-30 Концерт. Рим (441,2) 17-00 Концерт. Прага (486,2) 16-30 Радіооркестра. Відень (516,3) 19-45 Вечір Штрауса. Будапешт (550,5) 9-15 Військова оркестра. Харків (937,5) 15-00 Концерт. Париж (1724,1) 21-45 Музика.

Середа 22. квітня 1931.

Варшава (1411,8) 17-45 Концерт танців. Давентрі (479,2) 16-30 Симф. концерт. Прага (486,2) 20-00 Концерт філармонії. Рим (441,2) 21-00 Опера. Кенігс-аустергаузен (1634,9) 21-15 Подарна подорож Андре. Міліано (500,8) 21-20

Симф. концерт. Париж (1724,1) 21-45 „Плачучі жінки“ авд. Брюсея (508,5) 22-00 „Мальбурґа йде на війну“ авд. Гельсінгфорс (221,4) 18-35 Гв. Віртанен, скрипка. Будапешт (550,5) 20-00 „Ніч св. Юрія“ оп. Фальондора. Берлін (419) 16-30 Мексиканська музика. 21-45 Твори Тісена (радіоорк.). Відень (516,3) 15-25 Концерт солістів, 20-05 „Ді зібен Шлабен“ оп. Міакера. Будапешт (550,5) 17-30 Мад. пісні, співає Орбан, 19-00 Хор. Харків (937,5) 15-00, 19-30 Концерт. Ленінград (1000) 14-00 Концерт для дітей, 15-00 Концерт етн., 16-00 Відчит для лікарів, 16-30 Концерт, 18-00 Опера.

#### Львівське радіо.

Вівторок 21. квітня 1931.

12-10, 14-50, 15-15, 16-15, 17-15, 19-25 Графонової плати. 14-50, 17-15 Відчит. 16-35 Авдіція для наймолодших. 16-55 Концерт 9-літнього Зб. Шимоновича. 17-45 Концерт. 18-45 Вечірка. 19-10 „Війна за межу“ (в минулому Тер-бові). 19-50 Фейлетон. 20-05 Легкі пісеньки. 20-30 Опера і музика з Варшави.

#### ОПОВІСТКИ

За оголошення редакція не відповідає

Кооператива „Укр. Театр“ у Львові — Укр. Нар. Театр ім. І. Тобілевича в Станіславові.

Снітний:

22. IV. Барон Кімбель.  
23. IV. Півняння Сабініянок.  
24. IV. Чесна Сузанна.  
25. IV. Релія.  
26. IV. Гетьман Дорошенко.  
27. IV. Переїзд театр до Городенки. — Репертуар оголошений буде в слі-дуючих числах. 1873

Управа Націон. Музею звертає ува-гу, що Виставка П. Холодного буде отворена лише до кінця місяця квітня, щодня від 9—17 год. Хто ще не мав нагоди побачити майже в комплекті твор-нишого небуденного мистця, хай не робить як найкраще, бо вже ніколи не буде другий раз такої нагоди. По-смертна виставка це остання збірка ви-ставка даного мистця. Твори Холодного стоять на дуже високім мистецьким рівні, тому варто, щоб як найширший загал побачив їх. Вступ знижений до 1. зол., шкільні прогуляки по умові.

#### ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакція не відповідає

ШУКАЮ товаришки до кімнати в хар-чем, банько університету. Зголо-шуватися: Заміславського 2, парт. 1868 1-2

УМЕБЛЬОВАНИЙ ПОКІЙ до винай-му. — Св. Антонія 3/П. 1859 3—3

ГОДИННИК ВАШІ буде найдіпше на-правлений у найбільшій годинникар-ській роботі Івана Зельтеяра й а Львів, п. Марійська ч. 5. — З провін-ції просимо репарації присилати поч-тою. — Старомодні жіночі годинники переробляємо на руці. 1538

МЕШКАННЯ, центр міста, зложене з 3 покоїв, сальні, кухні і прина-лежностей, що надається і на бюро або для лікарів, також і на мешкання до від-ступлення. — Зголошення приймає з че-мності адвокат Д-р Ігнатій Кагане, вул. 3-ого Мая 11, год. 4—6 попод. 1863 2—2

2 МЕШКАННЯ соняшні по 1 покою з кухнею, більший город яринний до винайму по 80 зол. місячно від 1 мая п. р. Інформує Роман Лешинський, Капарія, Почтова 6, від год. 5. поподудні. 1870 1-2

ЛІКАР - УКРАЇНЕЦЬ просить подати йому місцевість, де можна би догідно осісти. Ласкаві зголошення під „Лікар“ до Адміністрації „Діла“. 1866 1—2

ПРИЙМУ підручну до шиття і дівчинку до науки. Зголошення: Гарновського ч. 86, партер. 1867

3 АМОВЛЯЮЧИ БІЛЛЯ просто у фа-бриці, заощаджуєш половину грошей. На бажання висилаю безплатно ілюстро-ваний ціник всякого рода білля. — Фабрика білля М. Шайи, Краків, Стра-дом 11/Д. 1871 1—2

#### ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакція не відповідає

#### Д-Р ЕВГЕН ДУРДЕЛЛО

був. лікар заграничних клінік, спеціаліст скріпних, венеричних і сексуальних недуг (полова леміч) та лікарської косметики ординує в скріпних недугах і т. д. від год. 8½—10, 14—16, в косметичні від 10—11 і 16—18 в неділі і свята від 10—11.

Гірське сонце. Вапофор. Дітермія. Кріо-терапія. Сепаративні чадальні. ЛЬВІВ, вул. Сикстуська ч. 22, III. п. (біля Нар. Гостиниці).

Вінда до вжитку. Телефон 38—90.

Присилайте передплату!

Спеціаліст недуг легень, серця і жолудка

#### д-р Фелікс Ган

Львів, Листопада 30.

1206 Пересвітлення Рентгеном.

#### Д-р Михайло Тимчук

лікар заграничних клінік — спеціаліст внутрішних недуг і фізіолог тепер у ТЛУСІМ, пов. Заліщики, лічить сухоти (початкові і в найвищому степені розвою) та переводить шпільнення проти сухит у новородків. — дітей 5121 і дозрілих. 26—7

#### Л Я М П И

електричні, новочасні,

також на підставі рисунку виконує

Фабрика ламп і металевих виробів

„GALWANJA“ АДЛЬФА ГАЛЬПЕРНА

Львів, вул. Жулінського 11 а. Тел. 20-54.

Великий вибір на складі. Догідні умови.

1671 13—15

ПЛІСІ ПАРИСЬКІ, закладки, декатиза, ондлі, відбиття. — — — КОЗЛОВСЬКА,

Академічна 22, 1876 1-6 Льва Сап'їги 28.

Загальні Збори

Союзу українських бротов-ців і власників нафтових

теренів „ПІДОЙМА“ в Дро-гобичі

відбудуться дня 14. травня ц. р. в год.

11. рано в салі „Народнього Дому“

в Дрогобичі з таким порядком дня:

1) Відчитання протоколу з попередніх Загальних Зборів; 2) Звіт Дирекції й Контрольної Комісії за діловий рік 1930 і укладення абсолютної; 3) Вибір 4-ох членів Наглядної Ради; 4) Внески й за-пити.

На випадок браку комплексу, аніма-ного статутном, Загальні Збори відбу-дуться тогож самого дня, в тим самим

льокалі в годину пізніше, себто в 12-18 год. в полудне, без огляду на кількість

учасників, з тим самим порядком дня. 1874 Наглядна Рада.

1874 Наглядна Рада.

1874 Наглядна Рада.

1874 Наглядна Рада.

1874 Наглядна Рада.

1874 Наглядна Рада.

1874 Наглядна Рада.

1874 Наглядна Рада.

1874 Наглядна Рада.

1874 Наглядна Рада.

1874 Наглядна Рада.